

「私たちのヨルダン川を
渡ろう」

“Crossing Over Our Jordan”

ヨシュア記3:5~17

Joshua 3:5-17

1. 神様の導きに従う。 (3~4節、10~11節)

Follow the movement of God. (v. 3-4, 10-11)

リバイバル - 霊的覚醒

Revival

- Spiritual Awakenings

2. 自分自身を聖別する。 (5節)

Consecrate ourselves. (v. 5)

(1) すべての知られている**罪**から
個人的に**悔い改める**こと。

「主の手が短くて救えないのではない。主の耳が鈍くて聞こえないのでもない。むしろお前たちの悪が、神とお前たちとの間を隔て、お前たちの罪が神の御顔を隠させ、お前たちに耳を傾けられるのを妨げているのだ。」

(イザヤ書59:1~2)

2. 自分自身を聖別する。 (5節)

Consecrate ourselves. (v. 5)

(1) **Personal Repentance** **of every known *sin***

“Indeed, the LORD's hand is not too short to save, and His ear is not too deaf to hear. But your iniquities have built barriers between you and your God, and your sins have made Him hide His face from you so that He does not listen.” (Isaiah 59:1,2)

2. 自分自身を聖別する。 (5節)

Consecrate ourselves. (v. 5)

(1) すべての知られている**罪**から
個人的に**悔い改める**こと。



アカン (ヨシユア7章)

「神の恵みから除かれることのないように、
また、**苦い根**が現れてあなたがたを**悩まし**、
それによって**多くの人が汚れる**ことのない
ように、**気をつけなさい。**」
(ヘブライ12:15)

2. 自分自身を聖別する。 (5節)

Consecrate ourselves. (v. 5)

(1) *Personal Repentance
of every known sin*



Achan (Joshua 7)

“See to it that no one falls short of the grace of God and that no

bitter root grows up to *cause trouble* and *defile many*.

(Hebrews 12:15)

2. 自分自身を聖別する。 (5節)

Consecurate ourselves. (v. 5)

(2) 神様の働きを見ることができるように
霊的に目覚めていること。

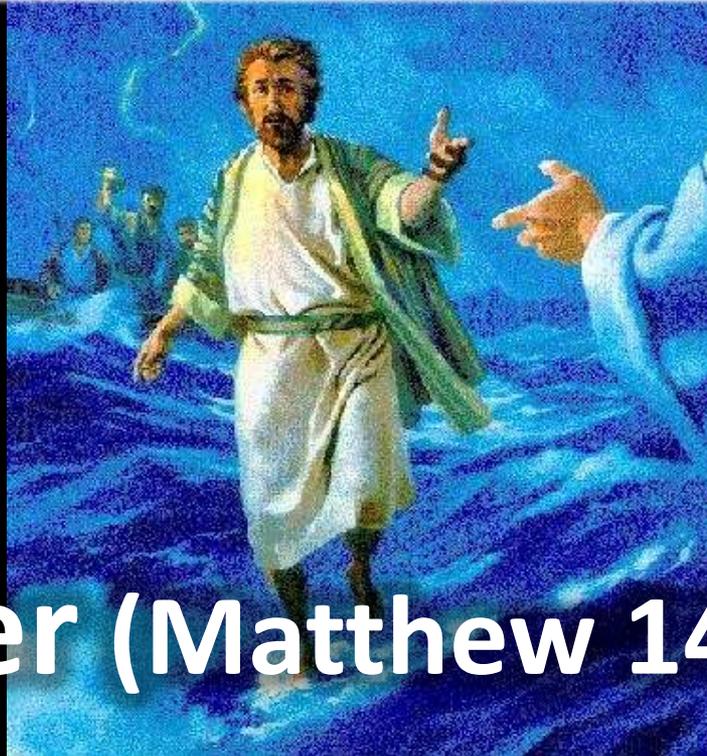


ペトロ (マタイ14:27~31)

2. 自分自身を聖別する。 (5節)

Consecrate ourselves. (v. 5)

(1) *Putting yourself on spiritual
alert to see God at work*



Peter (Matthew 14:27-31)

3. 踏み出し、立ち止まる。(7~8節、13節)

Step Out and Stand Still. (v. 7-8, v. 13)

信仰の一步。

A Step of Faith.

3. 踏み出し、立ち止まる。(7~13節)

Step Out and Stand Still. (v. 7-13)

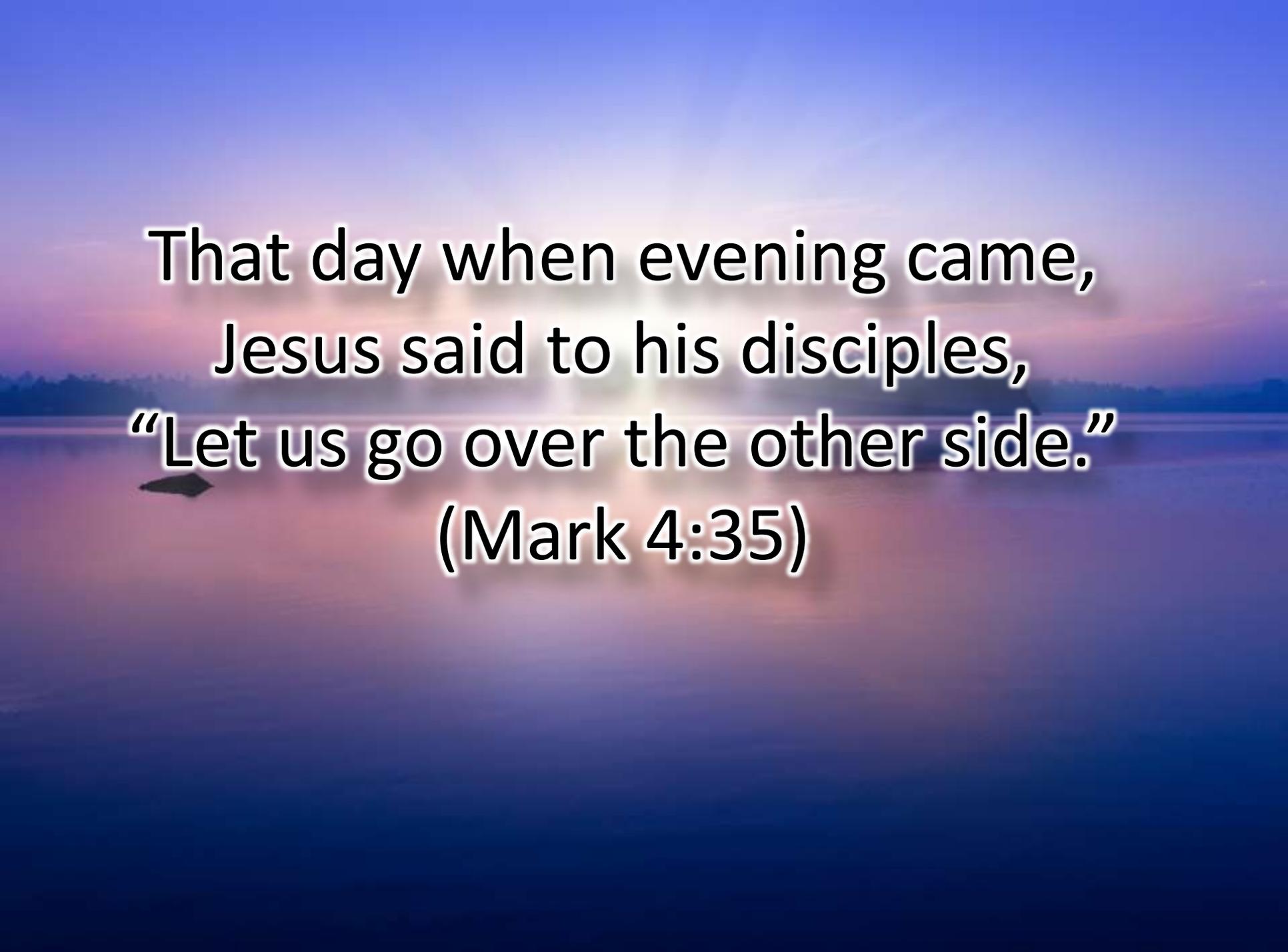
「あなたは、契約の箱を担ぐ祭司たちに、ヨルダン川の水際に着いたら、**ヨルダン川の中に立ち止まれ**と命じなさい。」(8節)

3. 踏み出し、立ち止まる。(7~13節)

Step Out and Stand Still. (v. 7-13)

“And as for you, command the priests who bear the ark of the covenant, ‘When you come to the brink of the waters of the Jordan, *you shall stand still in the Jordan.*’” (v. 8)

その日の夕方になって、イエスは、
「向こう岸に渡ろう」と弟子たち
に言われた。
(マルコ4:35)



That day when evening came,
Jesus said to his disciples,
“Let us go over the other side.”
(Mark 4:35)